

**Master Negative  
Storage Number**

**OCI00064.18**

**99 malizie delle  
donne**

**Firenze**

**[1880?]**

**Reel: 64 Title: 18**

**BIBLIOGRAPHIC RECORD TARGET  
PRESERVATION OFFICE  
CLEVELAND PUBLIC LIBRARY**

**RLG GREAT COLLECTIONS  
MICROFILMING PROJECT, PHASE IV  
JOHN G. WHITE CHAPBOOK COLLECTION  
Master Negative Storage Number: OC100064.18**

**Control Number: AEO-9769**

**OCLC Number : 30954495**

**Call Number : W 381.558 P752 v.5 no.18**

**Title : 99 malizie delle donne.**

**Imprint : Firenze : Salani, [1880?]**

**Format : 23 p. : ill. ; 14 cm.**

**Note : Cover title.**

**Note : Binder's title: Poesie popolari.**

**Note : Title vignette (woodcut).**

**Contents : 99 malizie delle donne -- Lui e lei -- Alfabeto delle donne  
-- Cosa sono le donne? -- Una settimana d'amore.**

**Subject : Italian poetry.**

**Subject : Chapbooks, Italian.**

**Added Entry : Salani, Adriano.**

**MICROFILMED BY  
PRESERVATION RESOURCES (BETHLEHEM, PA)  
On behalf of the  
Preservation Office, Cleveland Public Library  
Cleveland, Ohio, USA**

**Film Size: 35mm microfilm**

**Image Placement: IIB**

**Reduction Ratio: 8:1**

**Date filming began: 10/12/94**

**Camera Operator: AR**



# 99

## MALIZIE DELLE DONNE



FIRENZE  
TIPOGRAFIA ADRIANO SALANI  
Via S. Niccolò, n.º 102



La Donna è un animal leggiadro e bello  
Che a tutti piace e tutti van cercando,  
Ma per malizia supera il bargello;  
La volpe e il cacciator di contrabbando;  
Nè v'è, girando l'Universo intero,  
Un essere più scaltro e men sincero.

Ma forse alcuno esclamerà ch' esagero:  
E prendendo le parti della femmina,  
Dirà che sono un sughero, un papavero;  
E aggiungerà che nell' arena semina  
Chiunque denigrando il sesso amabile  
Creda inalzare un monumento stabile.

Ma io, se debbo dir la verità,  
Non mi spavento punto: imperocchè  
Dimostrando la cosa come stà,  
Ogni persona scorgerà da sè  
Quel verme che si maschera a virtù  
E che furbizia in ogni tempo fu.



\* Di pochi mesi appena, una bambina  
 Comincia con un vago sorrisetto,  
 A inalzare al viso una manina  
 Di chi la fascia e chi le porge il petto  
 E per tai modi scaltri e un po' monelli  
 È amata maggiormente dai fratelli



<sup>5</sup> D' un anno o due, se rompe qualche co  
 Per esempio un bicchiere, un pentol  
 Sa già mentir; ed anzi con graziosa  
 Maniera, distendendo il suo ditino,  
 Accenna dei fratelli il più malvisto  
 Per esser brutto, difettoso o tristo.





6 Di cinque anni, se trova uno specchietto,  
 Si guarda già con vera compiacenza;  
 Sa mascherare il piccolo difetto  
 Con arte naturale e con pazienza;  
 E indossando un abito novello,  
 Sembra un pavone maestoso e bello!



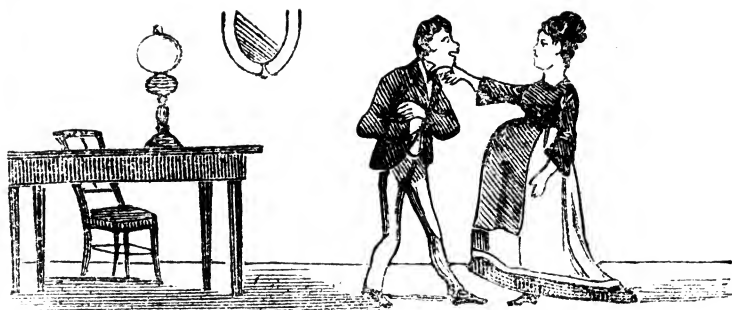
7 A dieci, guarda già con leggiadria  
 I fanciulli d'età quasi compagna;  
 Sa dire con franchezza una bugia,  
 E metter bravamente nella ragna  
 I fratelli e cugini, in qualche bella  
 Curiosa e fanciullesca gherminella.



° A quindici incomincia a far gli occhietti  
 Languidi, ed a guardare alla sfuggita  
 Alcuno degl' imberbi giovinetti  
 Che a lei dintorno la natura invita;  
 E già sa, con finezza e con buon gusto,  
 Cacciar qualche gomitol nel busto.



° Da quindici ai ventuno è una sequela  
 Di sospiri infuocati e sorrisetti;  
 Par che si strugga come una candela  
 Sotto la piena d' amorosi affetti,  
 Tanto che trova qualche scimunito  
 Cui non par vero d' esserle marito.



10 Allora per un par di settimane  
 Fugge la serietà come la peste;  
 Vuole il marito ognora alle sottane,  
 Lo chiama *amore* ed *angiolo celeste*!  
 E in capo a nove mesi gli regala  
 Un bimbo che l'odor del babbo esala.



11 Dopo un anno la noja è subentrata  
 A quell' amore come fuoco ardente;  
 Egli fuma la pipa, essa infuriata  
 Lo chiama *sudicione impertinente*!  
 Ed a quattr' anni il bambolo maggiore,  
 Si diverte a beffare il genitore.



12 Dopo cinqu' anni e al terzo sgravamento,  
 Dona al consorte un paio di gemelli,  
 Ond'ei per l'abbondanza un po' sgomento  
 Dice: — Non v'è che dir, son grassi e belli  
 Ma perchè tanto affetto e inopportuno  
 Prenderemo una camera per uno.



13 Ma tal separazione inviperisce  
 La moglie: che furiosa ed arrabbiata,  
 Grida che il libertino la tradisce,  
 E lo rincorre a colpi di granata;  
 Onde vanta il marito a tutti ognora  
 La moglie che è gelosa, e che l'adora.



13 Ma una sera tornando all'improvviso  
 Mentre la moglie lo credea lontano,  
 Trova presso di lei certo Narciso,  
 In un atteggiamento alquanto strano:  
 Che vedendolo entrare in un momento  
 S'alza dal posto e fugge come il vento.



15 Egli, dopo aver fatto un buscherio  
 Dietro le spalle dello sciagurato  
 Detto alla moglie: — Dammi l'onor mio,  
 Ed essere da quella canzonato,  
 Precipita rabbioso dalle scale  
 E promuove querela al Tribunale.



16 Ma dopo un gran processo scandaloso,  
 Un bravo ed elegante difensore  
 Mette tanto in ridicolo quel còso  
 Di marito, che pieno di rossore  
 Paga i fischi, le spese e l'avvocato,  
 E si ritrova... becco e bastonato!



17 Tali son le malizie e vecchie e nuove  
 Poste in uso sovente dalle Donne  
 Già numerate per novantanove,  
 Dal famoso profeta di Sionne,  
 Che fanno del marito un bel modello,  
 D' Arlecchino, Pagliaccio e Stenterello.

# LUI E LEI

RACCONTO A VAPORE

## I.

La prima volta che Lui vide Lei, fu alle Cascine, e per conseguenza diretta ivi fu che gli occhi celesti di Lei si fissarono in quelli neri di Lui.



## II.

Si videro si e amarono.

La mamma ci teneva molto che la figliuola uscisse di casa; epperò quando Lei arrossendo, le confessò l'amor suo, la madre la baciò e le disse:

— Bada, bambina, di non lasciartelo scappare; fattene un marito..... e sarai felice !...

E Lei da quel momento non sognò che il talamo... e le gioje del matrimonio.



### III.

Una mattina Lei uscì sola a comprare un soldo di latte per la colazione della mamma; e proprio sulla porta del lattajo s' incontrò con Lui che se la fumava allegramente.





## IV,

Quadro!

— Ah! disse Lui....

— Oh! fece Lei...

E si guardarono a lungo, inebriati, senza poter articolare parola...

Il lattaio rideva; la gente rideva; il ciuco di un venditore di frutta che passava in quel momento si mise a ragliare, mentre un becero insolente gridava: — *Dalle un bacio e lasciala!*



## V.

Lui era commosso oltre ogni dire; il sudore gli inondava la fronte e il cuore gli ballava in seno una frullana, una ridda, qualcosa di simile, insomma.

— Lei pure era commossa: ed al rossore che prima le aveva coperto il viso, era

ora subentrato il *raggio* del pallore: ma  
trovò la forza di parlare per la prima.  
Oh! le donne!



## VI.

Lei disse a Lui:

— Signore... che bella combinazione...  
Io davvero... dirò... sono così confusa dal  
piacere... vorrei...



Codeste parole vennero interrotte da Lui che, armatosi di coraggio, prese la mano di Lei e le rispose :

— Oh, sì felice, felicissima combinazione!... Se sapesse quante volte io l'ho sognata! Quante volte desiderava di parlarle da solo a sola... Oh!... mi perdoni.... l'amo tanto!...

— Oh! anch'io l'amo di molto, soggiunse Lei, e vorrei sempre vedermelo ai panni. Perchè non viene in casa? Perchè non ne parla alla mamma?... L'asino intanto aveva cessato di ragliare... La gente non guardava più... e l'eco si permise di ripetere un giuramento... amoroso!

Bhum!



## VII.

Lui andò dalla mamma e chiese Lei  
La mamma vide Lui, lo interrogò su

molte cose e finì per permettergli di amareggiare con Lei; Lui divenne l'assiduo di tutte le sere, il compagno indivisibile di tutte le passeggiate mattutine e serali.



## VIII.

Tutto s'era fissato.

Lei cuciva il corredo; Lui le faceva corte e la baciava sulla fronte, nelle maniche, nelle gote...

Erano felici come due colombe; vivevano dei medesimi sogni; ed erano proprio come si suol dire due anime in un nocciuolo.

## IX.

Si amavano troppo...

Una sera piovigginava e tirava vento.

La mamma era uscita per comprare un fiasco di vino; Lei teneva in grembo il bambino, e Lui ci teneva sopra le mani.

Lui e Lei tremavano quella sera senza saperne il perchè, e si guardavano senza parlare. Tutto ad un tratto il veggio cadde in terra e si ruppe. Le mani di Lui assai riscaldate circondarono la vita di Lei, e Lei non fuggì, ma sospirò come una colomba — Si amavano tanto!...



## X.

Quando tornò la mamma notò un turbamento insolito in Lei, e vide Lui che rideva sotto i baffi contento come una pasqua. Tremò, immaginò qualche birbonata: ma lì per lì nulla disse; levò l'olio al fiasco e ne bevettero tanto, che dopo mezz'ora erano briachi fradici.

## XI.

Da quella sera Lui diradò le sue visite, mentre Lei piangeva e la mamma ammoniva e strillava da far pietà.

In capo a due mesi, Lui abbandonò Firenze e Lei poco mancò che non ne morisse di crepacuore; e la mamma la rimproverava colle abituali parole:

— Grulla, grulla, grullaccia!... Te lo sei lasciato scappare..... Grulla, grulla, grullaccia!....



## XII.

Ma per buona fortuna tutti i Salmi terminano in Gloria.

Lei dopo qualche tempo notò un frusone che passeggiava canticchiando sotto le finestre.

Era un frusone bellino bellino e tanto aggraziato... e tanto ammodo!...

Lei non potè resistere alle tenere voci chiate e si lasciò amare, dopo avere avuta la promessa che sarebbe stata condotta al Municipio ed alla Curia...

E la madre a ripeterle allora la solita cantilena...

— Bada bambina di non lasciarti scappare almeno codesto... Ha'nteso?...

— Ma lei intenderà anche questa volta a sordo?...



# ALFABETO DELLE DONNE

## IN BENE

**A**mbrosia dolcissima  
**B**ellezza inestimabile  
**C**onsolazione degli afflitti.  
**D**elizia della vita  
**E**mporio di piaceri  
**F**elicità inarrivabile  
**G**audio nel dolore  
**H**uri dell' eliso  
**I**dolo adorabile  
**L**ume splendidissimo  
**M**iele dolcissimo  
**N**ettare degli Dei  
**O**rgano d'ogni armonia  
**P**ianeta celestiale  
**Q**uint' essenza del gusto  
**R**egina dei cuori  
**S**olievo dei malinconici  
**T**rono raggianti  
**U**more rallegrante  
**V**iola fioritissima  
**Z**effiro soave.

## IN MALE

**A**rsenal di malizia  
**B**asilisco che uccide  
**C**uore doppio  
**D**anno dell'universo  
**E**lena ingannatrice  
**F**ulmine che incenerisce  
**G**alera della vita  
**H**erinni di discordia  
**I**mpresaria di menzogne  
**L**ago che tutto assorbe  
**M**acchina artificiale  
**N**ave pericolosa  
**O**steria per tutti  
**P**orta aperta a chi porta  
**Q**uint' essenza d'ogni male  
**R**ospo venefico  
**S**entiero di perdizione  
**T**essitura d'inganni.  
**U**ltima rovina dell'uomo  
**V**izio personificato  
**Z**avorra inutile nella barca universale.





# Cosa sono le donne?



Il cuore di una donna è un logogrifo :  
felice chi l'indovina !

\*

\* \*

Il componimento musicale che più degli altri piace alle donne, è certamente la  
*me-lo-dia (melodia)*.

\*

\* \*

L'uomo è assalito continuamente da due  
vampiri: le pulci e le donne. — Le prime  
gli succhiano il sangue, le altre gli sprem-  
mono la borsa.

\*

\* \*

L'uomo che prende moglie, s'uccide ;  
quegli che la perde rinasce.

\*  
\* \*

Io paragono le crestaine ai fusi. — Le une e gli altri *giran* sempre!

\*  
\* \*

La miglior *chiave* per possedere il cuore di una donna è quella che *apre* il proprio scrigno.

\*  
\* \*

Giuocare a *toppa* e fare all'amore è la stessa cosa; giacchè entrambi sono due giuochi di *azzardo*.

\*  
\* \*

La più bella *dote* di una fanciulla da marito è quella che si riscuote in monete sonanti, o in carta volante.

\*  
\* \*

Le donne amano: se sono fanciulle per *istinto*; se maritate per *dovere*; se vedove per *compenso*; se vecchie per *pazzia*; se giovani per *passione*; se belle per *capriccio*; se brutte per *bisogno*; se oneste per *sensibilità*; se cortigiane finalmente, per *moda*, o per *interesse*!

\*  
\* \*

Per le donne innamorate il *presente* è molto; l'*avvenire* assai; il *passato* nulla!

\*  
\* \*

Se è vero che un'emozione può togliere la vita, le donne son sempre sull'orlo della sepoltura.

\*  
\* \*

Si dice che i *grilli* nascono dalle viscere della terra; io credo invece traggano origine dal cervello delle donne!

\*  
\* \*

L'amore è come le stagioni: al *caldo* succede il *freddo*.

\*  
\* \*

Il sigaro è per l'uomo, ciò che per la donna è l'amore; presto, cioè, l'uno e l'altro *vanno in fumo*.

\*  
\* \*

La donna a 15 anni desidera un amante; a 20, un marito; a 40, un protettore.

\*  
\* \*

Tutti i frutti son belli, tranne quelli del matrimonio.

\*  
\* \*

Le più belle *gioie* del matrimonio, per le donne, son quelle che il marito compra sul Ponte Vecchio.



## UNA SETTIMANA D' AMORE

Domenica o mia Rosa io ti trovai graziosa  
Lunedì ti spiegai mia fiamma ascosa  
Martedì mi facesti la ritrosa;  
Mercoledì sembrasti men dubbiosa;  
Giovedì al par di me fosti amorosa;  
Venerdì?... Me felice! io t'ebbi a sposa;  
Sabato... ohimè, cambiasti in ogni cosa!

---

Ciò prova che la donna in un momento,  
Cangia cuore, passione e sentimento.